

AC 187/63

Revisão de  
28/8/63  
Flaus

P. J. T. - 2ª Região  
N.º 129/63  
Em 10/11/63



PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO  
TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO - 2ª REGIÃO

136

TRT - SP N.º 10/63-A  
8 / 1 / 63



RELATOR: Juiz

REVISOR: Juiz

### HOMOLOGAÇÃO DE ACÔRDO

ORIGEM: JAÚ

SUSCITANTE: SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS INDÚSTRIAS DA CONSTRUÇÃO E DO -  
MOBILIÁRIO DE JAÚ

SUSCITADO: INDÚSTRIA DE MÓVEIS "AO JAÚ PROGRIDE SA/ CASA DIAMANTE SA/MÓVEIS  
E TAPEÇARIAS/ E MIVIO FRANZOLIM CIA LTDA-MÓVEIS SÃO JOSÉ.

SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS INDÚSTRIAS DA CONSTRUÇÃO E DO MOBILIÁRIO DE JAÚ<sup>2</sup>

RECONHECIDO DE ACÓRDO COM O REGIMEN INSTITUÍDO PELO DEC. LEI N. 1402, DE 5 DE JULHO DE 1929  
BASE TERRITORIAL - JAÚ - BOCAINA - BARRA BONITA

Rua 13 de Maio n. 44 — JAÚ — Estado de São Paulo

III

10/63-R

EXMO. SR. DR. Presidente do Egrégio Tribunal Regional do Trabalho da 2ª Região

TRT - 2ª Região  
N. 223 / 63  
Em 8 / 1 / 63

O Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias da Construção e do Mobiliário de Jaú, por seu Presidente, que abaixo assina, vem requerer, mui respeitosamente, a homologação do acôrdo sobre um reajuste salarial com as firmas "Indústria de Moveis "Ao Jaú Progride" S.A., Casa Diamante S.A. Moveis e Tapeçarias e Salvio Franzolim Cia. Ltda.- Moveis São José, estabelecidas na cidade de Jaú, para que produza os devidos efeitos legais.

Jaú, 7 de janeiro de 1963

N. Tenros

P. Deferimento

*Henrique Victor*

- Henrique Victor -

3

ACÓRDO SOBRE AUMENTO DE SALARIOS

Entre o Sindicato dos Trabalhadores nas Industrias da Construção e do Mobiliario de Jaú, e as firmas Industria de Móveis "Ao Jaú Progride S/A.", Casa Diamante S/A. Móveis e Tapeçarias e Salvio Franzolin Cia. Ltda, Móveis São José, - tôdas estabelecidas na cidade de Jaú, ficou certo e convenci onado o seguinte:

1º - As citadas firmas concederão a partir de 1º de Janeiro de 1963, um aumento de 60% (sessenta por cento ) sôbre os salarios de todos os seus empregados, qualquer que seja a idade, sexo ou função;

2º - Esse aumento incidirá sôbre o salario de Janeiro de 1962 já reajustado por força do acôrdo anterior, e qualquer que seja a forma de pagamento do salario, por hora, por dia, por mês ou tarefa;

3º - Nenhum empregado poderá receber um aumento inferior a R\$1,60 (trinta e um cruzeiros e sessenta centavos)- por hora;

4º - É permitida a compensação dos aumentos espontâneos concedidos depois da data base, salvo os decorrentes de maioridade ou promoção;

5º - O presente acôrdo valerá por um ano, ou seja até 31 de dezembro de 1963.

Por estarem de acôrdo assim as firmas convenientes e o Sindicato, depois de ouvida a assembléia geral sôbre o assunto, assinam o presente para que produza todos os efeitos legais.



Jaú, 19 de dezembro de 1962

*Henrique Vitor*  
Presidente do Sindicato

*[Signature]*  
Pelo Casa Diamante S.A.

*Salvio Franzolin*  
Por Salvio Franzolin Cia. Ltda

*[Signature]*  
Pelo "Ao Jaú Progride S/A."

## SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS INDÚSTRIAS DA CONSTRUÇÃO E DO MOBILIÁRIO DE JAU

RECONHECIDO DE ACÓRDO COM O REGIMEN INSTITUIDO PELO DEC. LEI N. 1402, DE 5 DE JULHO DE 1939  
BASE TERRITORIAL - JAU - BOCAINA - BARRA BONITA

Rua 13 de Maio n. 44 — JAU — Estado de São Paulo

III

ATA DA ASSEMBLÉIA GERAL EXTRAORDINÁRIA = REALIZADA EM 17 DE Dezembro de 1962.

Aos 17 dias do mês de Dezembro do ano de um mil novecentos e sessenta e dois, os associados do Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias da Construção e do Mobiliário de Jau, empregados das firmas, Indústrias de Móveis; Casa Diamante Móveis e Tapeçarias, Indústrias de Móveis "Ao Jau Progride S/A," e Salvio Franzolin e Cia LINDA Fabrica de Móveis São José, atendendo ao convite formulado pelo edital publicado no "JORNAL COMERCIO DO JAU", do dia 14 de Dezembro de 1962; reuniram-se na Sede do Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias da Construção e do Mobiliário de Jau a Rua 13 de Maio, Nº 44, nesta cidade de Jau, para deliberarem, sobre a Ordem do Dia constante no mencionado edital, às 20 horas o Presidente do Sindicato Sr. Henrique Victor, declara instalada a referida assembleia, em segunda convocação, de modo que as deliberações que fossem tomadas seriam consideradas válidas, presentes (49) Quarenta e Nove associados, empregados das firmas acima citadas, convidou o plenário a fazer indicação de um associado presente, para presidir a assembleia escolhido o companheiro presidente Sr. Henrique Victor, este atendendo ao convite; assumiu a direção da Assembleia, e convidou a Sr. Arnaldo Rossetto, para servir de secretário, e os associados, José Devides, e Rafael Campagnole para servir de escrutinadores, e deu inicio aos trabalhos aprovados o primeiro item da Ordem do Dia: O presidente da Mesa com a palavra discorreu sobre a mesa redonda em que a Diretoria do Sindicato, manteve com os senhores empregadores para o aumento de salários no qual a presidência da mesa, passa a fazer a apresentação das propostas para a apreciação do plenário, a referida proposta é de 60% (sessenta por cento geral), sob a data base existente entre o Sindicato e as referidas empresas; e com o mínimo de 31,60 ( trinta e Um e sessenta centavos), para todos os trabalhadores das citadas firmas; O companheiro presidente da entidade pede ao plenário para estudar as propostas apresentadas, porque foi a maxima em que a Diretoria havia conseguido, pede a palavra o companheiro José Devides que achava que os associados presentes deveriam aceitar as propostas porque era uma proposta que deveria merecer a aprovação do plenário, o companheiro Nicola de Cezara com a palavra achava que o plenário deveria pedir 80% por cento geral, Com a palavra o presidente da mesa declara que em vista das propostas, iria por em votação, visto ninguem mais queria discutir a proposta de aumento, dito isto iria proceder a votação para as propostas apresentadas pelo sistema de voto secreto como determina a lei em tais casos, processou-se a votação, Terminada a votação procedeu a apuração. continua no verso

ficando a Diretoria do Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias da Construção e do Mobiliário de Jau, com plenos poderes da assembleia para firmar um acordo de aumento de Salários com as firmas acima citadas, na base de 60% por cento ( sessenta por cento geral) , com um mínimo de 31,66 ( trinta e um e sessenta centavos) por 38 ( Linta e oito votos) a favor desta porcentagem, e 11 ( onze) contra. Encerrados os trabalhos de da referida assembleia, e como nenhum mais quizesse fazer uso da palavra o presidente mandou o secretário a lavrar a presente ata a qual depois de lida e achada conforme deverá ser assinada por todos os componentes da mesa: Jau, 17 de Dezembro de 1962, (ASSI Henrique Victor, Arnaldo Rossetto, José Davides e Rafael Campagnole.

Esta ata foi por mim fiélmente transcrita do livro próprio digo próprio desta entidade de classe, e por ser verdade assino e dou fé.

*Arnaldo Rossetto - 1.º secretário*  
Arnaldo Rossetto - 1.º Secretário



# CA Social

# COMÉRCIO DO JAHU

De Volta...

4.a Página

SEXTA-FEIRA 14 de dezembro de 1962

14.386

OCTACILIO GOMES

er-te (assim tu me pediste,  
cruel) andei vagando  
ndo, ou satisfeito, ou triste,  
es e ilusões buscando.

nas ainda me perliste,  
rança do passado, quando  
chorando, tu sorriste...  
to e encontro-te chorando...

o, que é tarde! Hoje descrente,  
bais das ilusões antigas,  
te peço, unicamente:

alar o que calaste,  
gas nunca, não nem me digas  
o sonho que eu sonhei, sonhante...

x-x-x

JE tene beção dos aneis e entrega  
dos diplomas de Catequistas e às  
15 horas, colação de grau no  
Cine Jahu, E. paranaíba da urna  
De C. L. S. o dr. Jefferson Gonçalves Gonza  
sta cidade, ga e paranaíba eclesiástico o cô-  
riante que nego dr. Paulo R. Branco, E.  
go círculo oradora da Fuen. a diplomanda  
as noissas Maria Cecília Sanzovo.

de hoje faz parte da turma de profes-  
soras e a senhora Maria José  
Rosa, fi- Martins Bie... do sr. Salva-  
cida Prado dor Bie... e de d. Tracy Martins  
ionisio. o Luiz, fi-  
Biem.

Com muito brilhantismo  
concluiu o curso ginasial no Co-  
légio Nossa Senhora de Sion,  
em São Paulo, tendo recebido o  
seu certificado em 12 de cor-  
rente a senhora Angela Mari-  
Monterosso Botelho de Miranda,  
filha do dr. Mário Botelho, de  
Miranda e de d. Ofélia Monteros-  
solite Miranda, residentes na  
capital.

## Nada há de grave, no Brasil

São Paulo (Interpress) — Não existe nada que nos deixe preocupado. O que há no momento é um pouquinho de ansiedade pelas perspectivas financeiras e alguns entendem que teremos dias de intranquilidade. — O sr. Celso Kubistchek, ao ser abordado pelos jornalistas. O ex-presidente, que veio a São Paulo para tomar parte na inauguração da Casa de Goiás, acrescentou que depois de 9 de janeiro tudo voltará ao normal.

## Notas forenses

O sr. ALCEU BERALDO, escrevente habilitado do Cartório do Segundo Ofício de Notas e Anexos desta comarca, foi nomeado por ato do secretário da Justiça e Negócios do Interior do Estado, de 28 de novembro último, para exercer a função de Oficial Maior do referido Cartório em virtude do provimento do sr. Joel Niano, a quem já se vem,

## Registro Civil

O movimento do cartório do Registro Civil no dia 13 do corrente foi o seguinte:

### NASCIMENTOS

Carlos Cesar, f. de Benedito Fernandes e Clete Maria de Paula Fernandes; Sonia Aparecida f. de Irineu de Souza e Lidia Mazzei de Souza; Sergio Donizetti, f. de Benedito Antunes Ribeiro e Regina Medeiros; Mario Augusto, f. de Léo Toiti e Amanda Sampaio Toiti; Miguel Angelo, f. de Adelino Russo e Julieta de Lourenço Russo; João, f. de Joaquim Francisco da Silva e Benedita dos Santos da Silva.

MAQUINAS de somar  
MAQUINAS de lavar roupas  
MAQUINAS de escrever

CASA DIAMANTE S.A.

## TAPEÇARIA

Tudo para Automovel

PRODUTOS EUCATEX

RUA ARISTIDES LOBO, 142 — JAHU

## Associação Paulista de Cirurgiões-Dentistas

Seção Regional de Jahu

### Conferência

Realizar-se-á no próximo dia 14, sexta-feira, às 19,30 horas, no Instituto de Educação «Caciano Lourenço de Camargo» uma conferência sobre «Técnicas de fundições para ouro».

Esta conferência estará a cargo do dr. Luiz Antonio Rulinke Prof. de Tecnologia dos Materiais Dentários da Faculdade de Farmácia e Odontologia de Piracicaba.

Havendo nesta conferência

ca seus associados para a eleição da nova Diretoria, Comissão de Defesa da Classe e seis membros do Conselho Deliberativo para o biênio 1963/64.

Votearão os sócios efetivos e remidos que estiverem quitos com a tesouraria e tenham sido admitidos no quadro social até 15 de Junho de 1962.

Data, hora e local da votação: Dia 15-12-62 às 10 horas, na Dental Jahu.

Antonio Carlos Piccino Presidente da Seção Regional

## Pulverização das lavouras

RIO. — Os preços para prestação de serviço de pulverização e pulverização aérea das lavouras, através de repartições do Ministério da Agricultura, foram fixados em portaria.

Os trabalhos executados por avião, numa área de até 30 hectares ou 300.000 pés, serão cobrados a razão de Cr\$ 420,00 o hectare para culturas temporárias e Cr\$ 600,00 para cada mil pés de culturas permanentes. Acima desse limite os preços são de Cr\$ 380,00 para o hectare tratado das culturas temporárias, e Cr\$ 540 cada 1.000 pés das cul-

turas permanentes. Os preços estipulados para as áreas tratadas por helicóptero, serão os seguintes: a) 500 Ha, ou 300.000 pés, Cr\$ 640,00 por hectare das culturas temporárias e Cr\$ 1.200,00 por 1.000 pés de culturas permanentes; além do limite de área tratada poderão ser cobrados Cr\$ 700,00 por hectare das culturas temporárias e Cr\$ 1.080,00 por 1.000 pés das culturas permanentes.

A portaria ministerial estabelece, ainda, que as importâncias recebidas deverão ser recolhidas ao Banco do Brasil.

## Mecânicos

PRECISA-SE de vários para veículos automotores.

...peço, unicamente:

...o que calaste,  
...nunca, ali nem me digas  
...o sonho que eu sonhei, sonhaste...

X-X-X

JE  
...lata metalí-  
...De C. L. S.  
...da cidade.  
...riante que  
...go círculo  
...nas nossas  
...de hoje?  
...a Rosa, fi-  
...eida Prado  
...oisio:  
...o Luiz, fi-  
...Wassco i e  
...fassel;  
...ana Augus-  
...Geminiani  
...uardo, fi-  
...Amatãl Car-  
...riort Cele-  
...to Celebro  
...a Saucinet-  
...Romeu San-  
...tha Gato  
...e, filha do  
...e de d. Lu-

...lene benção dos aneis e entrega  
...dos diplomas de Cytequistas e ás  
...15 horas, colação de grão no  
...Cine Jahu. É o parafino da urna  
...o dr. Jefferson Gonçalves Gonza-  
...ga e parafino eclesiástico o cô-  
...nego dr. Pedro R. Branco. É  
...oradora da turma a diplomanda  
...Maria Cecília Saurovo.  
...Faz parte da turma de profes-  
...sorandas a senhorita Maria José  
...Martins Biem, filha do sr. Salva-  
...dor Biem e de d. Tracy Martins  
...Biem.  
...Com muito brilhantismo  
...concluiu o curso ginasial no Co-  
...legio Nossa Senhora de Sion,  
...em São Paulo, tendo recebido o  
...seu certificado no dia 12 do cor-  
...rente a senhorita Angela Mari-  
...Monteiro Botelho de Miranda,  
...filha do dr. Mário Botelho de  
...Miranda e de d. Ofélia Monteiro  
...de Miranda, residentes na  
...capital.

**Discos**  
AS ULTIMAS  
NOVIDADES  
**CASA DIAMANTE S.A.**

realizam se-  
...rnatura  
...Escola Nor-  
...e do Jahu,  
...na Capela  
...missa s-

**Milton Cury**  
FRATURAS — REUMATISMO  
Cirurgia Especializada  
Prof. Godoy Moreira, com 4 anos de  
...no Hospital das Clinicas  
...por 5 anos, do Hospital Central So-  
...o Pronto Socorro do Hospital São  
...stituto dos Ferroviários de S. Paulo  
...randú n. 547 — Tel. 648  
...Prado n. 780 — Tel. 765

o agropecuário, vetada a  
...lei  
...alho, Pin-  
...lei n. 392  
...da Assem-  
...ue o Peler-  
...rá, preferencialmente a pequenos  
...lavradores e para pagamento á  
...prazo de saíra, sementes adubos  
...inseticidas, ferramentas, medic-

**TAPEÇARIA**  
Tudo para Automovel  
**PRODUTOS EUCATEX**  
RUA ARISTIDES LOBO, 142 — JAHU

**Associação Paulista de  
Cirurgiões-Dentistas**  
Seção Regional de Jahu

**Conferência**  
Realizar-se-á no próximo dia  
14, sexta-feira, ás 19,30 horas,  
no Instituto de Educação «Ca-  
etano Laureço de Camargo» uma  
conferência sobre «Técnicas de  
fundições para ouro».  
Esta conferência estará a car-  
ga do dr. Luiz Antonio Rufino,  
Prof. de Tecnologia dos Mate-  
riais Dentários da Faculdade de  
Farmácia e Odontologia de Pira-  
icaba.  
Havendo nesta conferência um  
parte de caráter univen-  
mente prático, além dos srs. Ci-  
rurgiões-Dentistas, ficou tam-  
bém convidados a assisti-la os  
srs. Protéticos desta cidade.  
A Diretoria  
A Diretoria da Associação  
Paulista de Cirurgiões-Dentistas,  
de acordo com o Artigo 35.º ali-  
nea «m» de seus Estatutos, con-  
ca seus associados para a elei-  
ção da nova Diretoria, Comissão  
de Defesa da Classe e seis mem-  
bros do Conselho Deliberativo  
para o biênio 1963/64.  
Votarão os sócios efetivos e  
remidos que estiverem quites  
com a tesouraria e tenham sido  
admitidos no quadro social até  
15 de Junho de 1962.  
Data, hora e local da votação:  
Dia 13-12-62 ás 10 horas, na  
Dental Jahu.  
Antonio Carlos Piccini  
Presidente da Seção Regional  
de Jahu.

**Agendas para 1963**  
PAPELARIA MARTINS

Produção brasileira  
de celulose  
A produção brasileira de  
celulose, no ano em curso,  
é calculada em 316.000 tone-  
ladas, total esse proporcio-  
nado pelas atividades das  
15 fábricas existentes no  
país. As principais aplica-  
ções desse produto, como  
se sabe, são a fabricação do

Joel Nismo, a glândula e rymia  
MAQUINAS de somar  
MAQUINAS de lavar roupas  
MAQUINAS de escrever  
CASA DIAMANTE S.A.  
...aul, I. de Benedito Anunes Ri-  
...beiro e Regina Medeiros; Mario  
...Augusto, f. de Léo Toti e Aman-  
...da Sampaio Toti; Miguel Ange-  
...lo, f. de Adelino Russo e Julie-  
...ta de Lourenço Russo; João, f.  
...de Joaquim Francisco da Silva  
...e Benedita dos Santos da Silva.

**Pulverização das lavouras**  
RIO. — Os preços para pres-  
tação de serviço de pulverizame-  
to e pulverização aérea das la-  
vouras, através de repartições do  
Ministério da Agricultura, foram  
fixados em portaria.  
Os trabalhos executados por  
avião, numa área de até 50 hec-  
tares ou 300.000 pés, serão cobra-  
dos a razão de Cr\$ 420,00 o  
hectare para culturas temporárias  
e Cr\$ 600,00 para cada mil pés  
de culturas permanentes. Acima  
desse limite os preços são de  
Cr\$ 380,00 para o hectare trata-  
do das culturas temporárias e  
Cr\$ 540 para a 1.000 pés das cul-  
turas permanentes. Os preços es-  
tipulados para as áreas tratadas  
por helicóptero são os seguin-  
tes: a até 500 Ha, ou 300.000 pés,  
Cr\$ 840,00 por hectare de cul-  
turas temporárias e Cr\$  
1.200,00 por 1.000 pés de cul-  
turas permanentes, além daquele  
limite de área tratada poderão  
ser cobrados Cr\$ 760,00 por hec-  
tare das culturas temporárias e  
Cr\$ 1.080,00 por 1.000 pés das  
culturas permanentes.  
A portaria ministerial estabe-  
lece, ainda, que as importâncias re-  
cebidas deverão ser recolhidas ao  
Banco do Brasil.

**Mecânicos**  
PRECISA-SE de vários para veículos automotores.  
Dizem salários. Tratar com irmãos Olli ou pelo Tele-  
fone 69 - BARRA BONITA.

**Festival beneficente**  
Será levada a efeito no dia 19 do corrente, ás 20 horas,  
nos salões de festas do Grêmio Paulista de Jahu, um fes-  
tival beneficente com a apresentação de esquetes, bailados,  
e números musicais, cuja renda será revertida em benefício  
do Natal das crianças da Igreja São Judas Tadeu.

Resfriou-se? Gripou-se? Tem tosse ou catarro? Preci-  
se a Dispensaria de Tuberculose de Jahu e tire «grati-  
tamente» uma radiografia dos pulmões

**Histórias Verdadeiras - TELSTAR -**  
(1.º de uma série de 5.)

# Banco Melhoramentos do Jahu S/A

Fundado em 1891

CAPITAL	36.000.000,00
AUMENTO DE CAPITAL	
FUNDO DE RESERVA LEGAL	4.250.000,00
FUNDO DE RESERVA DISPONIVEL	7.000.000,00
OUTRAS RESERVAS	3.862.263,20
LUCROS EM SUSPENSO	893.911,70

Carta Patente N.

## BALANCETE EM 5 DE DEZEMBRO DE 1962

A T V O				P A S S I V O			
<b>A - DISPONIVEL</b>				<b>F - NÃO EXIGIVEL</b>			
<b>CAIXA</b>	Cr\$	Cr\$	Cr\$		Cr\$	Cr\$	
Em moeda corrente		2.188.400,10		Capital		36.000,00	
Em depósito no Banco do Brasil S.A.		13.235.170,70		Aumento de capital			
Em depósito à ordem da SUMOC				Fundo de reserva legal		4.250,00	
Em outras espécies		160.522,80	15.585.093,60	Fundo de provisão		32,8	
				Outras reservas		10.619,4	
<b>B - REALIZAVEL</b>				<b>G - EXIGIVEL</b>			
Dop. em Dinheiro, no Banco do Brasil à Ord. de SUMOC		20.400.000,00		<b>DEPÓSITOS</b>			
Letras do Tesouro Nacional depositadas no Banco do Brasil, à ordem da SUMOC, no valor nominal de Cr\$		15.000.000,00		à vista e a curto prazo			
Empréstimos em C/Correntes		32.491.482,50		Em c/c sem limite		75.536.195,50	
Empréstimos hipotecários		7.474.959,00		Em c/c limitadas		95.801.240,60	
Títulos descontados		174.393.246,40		Em c/c populares		20.184,30	
Correspondentes no País		23.339.110,50		Em c/c sem juros		2.284.233,50	
Outros créditos		3.413.893,50		Em c/c de aviso		304.242,20	179.958,0
Títulos e valores mobiliários:				Outros depósitos			
Outros valores		3.431.425,50	280.892.280,70	a prazo:			
				a prazo fixo		39.300.693,10	
<b>C - IMOBILIZADO</b>				Letras a prêmio		691.381,10	40.052,0
Edifícios de uso do Banco		10.484.593,40		<b>OUTRAS RESPONSABILIDADES</b>			220.005,1
Veículos e utensílios		6.180.119,50		Correspondentes no País		45.554,00	
Material de expediente		832.770,90		Ordens de pagamento e outros créditos		34.009.815,20	
Instalações		2.193.173,40	20.679.161,20	Div. devidos a pagar		68.759,90	
<b>D - RESULTADOS PENDENTES</b>							34.108,81
Juros e descontos		186.670,50		<b>H - RESULTADOS FUNDADOS</b>			
Despesas gerais e outras contas		973.720,90		Contas de resultados			
<b>E - CONTAS DE COMPENSAÇÃO</b>		4.822.693,30	0,087.984,70	<b>I - CONTAS DE COMPENSAÇÃO</b>			
Valores em garantia		42.911.294,90		Deposições de valores em garantia em custódia		70.515,11	
Valores em custódia		27.601.969,50		Deposições de títulos em custódia			
Títulos a receber de c/ alieta		84.923.145,30		do País		83.985,14	
Outras contas		25.037.000,00	179.478.233,60	Outras contas			25.027,06
<b>Total Cr\$</b>			<b>662.920.868,10</b>	<b>Total Cr\$</b>			<b>662.920.868,10</b>

(a) - Nelson de Almeida Prado - Dir. Presidente  
 (b) - Sebastião Sampaio de A. Prado - Dir. Secretário  
 (c) - Luiz Nazareno de Assumpção - Dir. Superintendente  
 (d) - Jarbas Portella - Dir. Corrente

S.E. ou O. AO/ Jahu 5 de Dezembro de 1962

(a) - Paulo Machado - C.R.G. S/P 5.021

Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias da Construção e do



PARTICIPAÇÃO

ADUROSIA

Ord. da SUMOC	20.409.000,00	
Letras do Tesouro Nacional depositadas no Banco do Brasil, e ordens da SUMOC, no valor nominal de Cr\$	13.000.000,00	
Empréstimos em C/Correntes	33.491.490,50	
Empréstimos hipotecários	7.474.280,00	
Títulos descontados	174.398.840,40	
Correspondentes no País	23.398.110,50	
Outros créditos	3.818.000,50	
Títulos e valores mobiliários		
Outros Valores	3.431.425,50	280.902.290,70
<b>C - IMOBILIZADO</b>		
Edifícios de uso do Banco	10.484.893,40	
Veículos e utensílios	6.180.319,50	
Material de expediente	688.770,00	
Instalações	8.100.175,40	20.879.161,80
<b>D - RESULTADOS PENDENTES</b>		
Juros e descontos	180.870,50	
Despesas gerais e outras contas	978.720,00	
<b>E - CONTAS DE COMPENSAÇÃO</b>		
Valores em garantia	4.922.603,30	6.097.994,70
Valores em custódia	42.311.284,80	
Títulos a receber de c/ alheia	37.801.003,50	
Outras contas	83.920.145,00	
	25.097.000,00	179.478.333,90
<b>Total Cr\$</b>		<b>692.820.864,10</b>

Em c/c sem limite	78.532.194,80	
Em c/c limitadas	98.801.240,50	
Em c/c populares		
Em c/c sem juros	20.184,30	
Em c/c de aviso	2.294.231,50	
Outros depósitos	304.245,20	179.959,00
a prazo:		
a prazo fixo	39.300.093,10	
Letras a prêmio	691.361,10	40.052,00
<b>OUTRAS RESPONSABILIDADES</b>		
Correspondentes no País	45.554,80	
Ordens de pagamento e outros créditos	34.002.418,30	
Dívidas a pagar	54.709,50	34.108,80
<b>M - RESULTADOS PENDENTES</b>		
Contas de resultados		
<b>I - CONTAS DE COMPENSAÇÃO</b>		
Depositos de valores em garantia e em custódia		70.513,30
Depositos de títulos em cobrança		33.865,10
Outras contas		25.037,00
<b>Total Cr\$</b>		<b>692.820.864,10</b>

- (a) - Nelson de Almeida Prado - Dir. Presidente
- (b) - Sebastião Sampaio de A. Prado - Dir. Secretário
- (c) - Luiz Nazareno de Assumpção - Dir. Superintendente
- (d) - Jarbas Portella - Dir. Gerente

S.E. ou C.  
AO/ Jahu 5 de Dezembro de 1962

(a) - Paulo Machado -  
C.R.C. S/P 5.021

### Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias da Construção e do Mobiliário de Jaú

#### Assembléia Geral

#### EDITAL

Pelo presente edital convoco todos os associados trabalhadores nas indústrias, de Móveis, Casa Diamante S/A, Móveis e Tapeçarias, Indústrias de Móveis «Ao Jau Progride S/A, e Salvio Franzolin Cia. Ltda., Móveis S. José, em gozo dos direitos sociais, para uma Assembléia Geral Extraordinária a realizar-se no dia 17 do corrente, segunda-feira, às 18 horas em nossa sede social, a rua nº 13 de Máio n.º 44, nesta cidade, a fim de deliberarem sobre a seguinte:

#### ORDEM DO DIA

- 1º) - Leitura, discussão e aprovação da ata da assembléia anterior;
- 2º) - Apresentação da proposta de Aumento Salarial.
- 3º) - Assuntos Vários.

Ficam os associados cientes de que, se a Assembléia, ora convocada não puder se realizar em primeira convocação, por falta de «quorum», a mesma realizar-se-á em segunda convocação, duas horas após, ou seja às 20 horas, sendo válidas as deliberações tomadas, com qualquer número de associados presentes, observadas as disposições legais.

Jaú, 12 de Dezembro de 1962  
HENRIQUE VICTOR (PRESIDENTE)



**BANCO MELHORAMENTOS DO JAHU S/A**

**PARTIDO OFICIAL**  
**CAMARA MUNICIPAL**  
**JAHU**

### Sessão Extraordinária - Convocação

Ficam, pelo presente, convocados os senhores Vereadores para a realização de uma Sessão Extraordinária a realizar-se na próxima sexta-feira, dia 14 do corrente, (hoje) às 19,30 horas, cuja Ordem do Dia constará do seguinte:

Discussão única do projeto de resolução do Vereador Reginaldo Coutart, que eleva os subsídios do Prefeito Municipal para o exercício de 1963.

Camara Municipal de Jaú, 11 de dezembro de 1962.  
(a) Dr. Hugo Gajeta  
Vice-Presidente em exercício

PROCESSO N.º 326/62

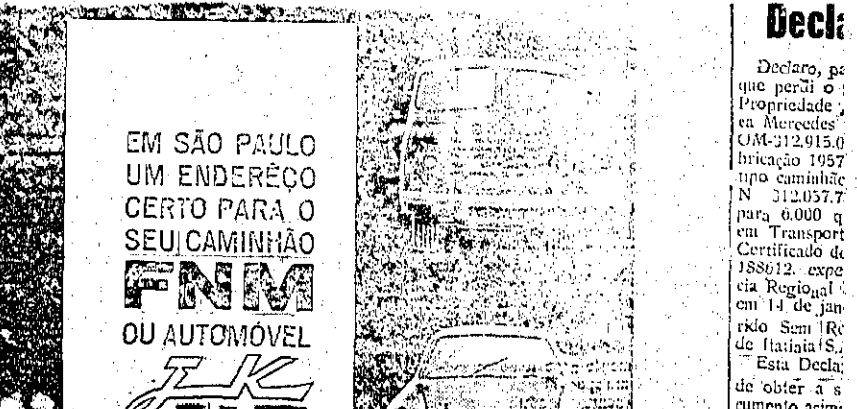
## ADUBOS MA

Uma fórmula para cada cultura, de acordo com as recentes recomendações e FERTILIZANTES SIMPLES: Superfosfa Olinda - Nitrocalcio - Cloreto de Potas - Mamona

Não faça sua compra de adubos sem o prego e as formulas da Mamona Industrial, Importadora e Exportadora

Rua Cônego Anselmo, 41 - Tel. 37.

**Anúncios no Comércio**



**EM SÃO PAULO UM ENDERÉÇO CERTO PARA O SEU CAMINHÃO OU AUTOMÓVEL**

**FNM**

**JK**

**Declaro**

Declaro, por que perdi a Propriedade, em Mercedes, OM-312.915.0, Matrícula 1957 tipo caminhão N 312.057.7 para 6.000 q em Transport Certificado de 188612, expedida Regional em 14 de janeiro Sem IRE de Itatiaia/S. Esta Declaração tem o objetivo de obter a documentação acima.

6  
7

ESTADO DE SÃO PAULO  
SECRETARIA DE ECONOMIA E FINANÇAS  
DIRETORIA REGIONAL DE TRIBUTAÇÃO

Em São Paulo, em 15 de

17/12/63  
*[Handwritten Signature]*  
DIRETOR DA SECRETARIA

ESTADO DE SÃO PAULO  
SECRETARIA DE ECONOMIA E FINANÇAS

10 de Janeiro de 1963  
M. da Silva  
Secretaria



73

Processo PR 129/63 - TRT SP 10/63

Parecer PR 19/63 - nº19/63 do Dr. Pusch

Suscitante : Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias da  
Construção e do Mobiliário de Jaú

Suscitado : Ind. de Móveis "Ao Jaú Progride SA, e outras

P A R E C E R:

Preliminarmente, parece-nos que a competência homologatória desse E. Tribunal não existe senão na pendência da lide, não se estende, pois, aos casos de acordos extra-judiciais, já que estes constituem típicas convenções coletivas subordinadas expressamente à homologação do Ministério do Trabalho. Nesse sentido, já se manifestou reiteradamente esta Procuradoria Regional.

Ainda preliminarmente, indispensável a prova da assembleia sindical do suscitado aceitando o acordo.

No mérito, nada a opôr.

São Paulo, 11 de janeiro de 1963

Luiz Roberto de Rezende Pusch  
Procurador Regional, Substituto

LE/WAG.

... do despacho de nº...  
... regional, nessa data  
encaminho a presente ao Tnt da 2ª Região

em, 14 de Janeiro de 1963

São Luís  
A. Mendes



PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO  
TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO - 1ª REGIÃO - SÃO PAULO

148

Processo T. R. T. - S. P. N.º 10.629.

Nesta data faço conclusos os presentes autos  
ao Sr. Presidente do Tribunal.

São Paulo, 14 de 1 de 1963.

[Signature]  
Secretário

A distribuição.

São Paulo, 14 de 1 de 1963.

[Signature]  
Presidente

Sorteado relator o Sr. Juiz Houero D. Zagalo

Revisor o Sr. Juiz \_\_\_\_\_

São Paulo, 14 de 1 de 1963.

[Signature]  
Presidente

Visto, ao Sr. Revisor.

São Paulo, 16 de 1 de 1963.

[Signature]  
Relator

Visto, ao Sr. Relator.

São Paulo, 16 de 1 de 1963.

[Signature]  
Revisor

A Secretaria para incluir em pauta.

São Paulo, \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de 19\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Relator



5  
3

PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO  
TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO - 2ª REGIÃO - SÃO PAULO

CERTIDÃO DE JULGAMENTO

Processo TRT - SP - 10/65-A

CERTIFICO que, na sessão realizada nesta data, sob a presidência do Sr. Juiz Presidente Carlos de Figueiredo Sá com a presença do representante da Procuradoria Regional do Trabalho, dr. Reginaldo M. Allen e dos senhores Juizes Hélio Tupinambá Fonseca, José Teodoro Pontes, Hélio de Miranda Coutinho, Osório de Toledo Leite, José Ney Espinosa, Homero Diniz Gonçalves, Carlos de Figueiredo Sá, Wilson de Souza Campos Batalha, Antonio José Fava, Gilberto Barreto, Fragoso e Fernando de Oliveira Coutinho

resolveu o Tribunal Regional do Trabalho da Segunda Região, por maioria de votos, conhecer do pedido, vencido o Juiz Hélio Tupinambá Fonseca no mérito, por unanimidade de votos, homologar o acórdão de fls., para que produza efeitos legais. Custas em partes iguais sobre R\$50.000,00

Observações: Relator: Juiz Homero Diniz Gonçalves  
Revisor: Juiz Hélio Tupinambá Fonseca

Para constar, lavro a presente certidão, do que dou fé.

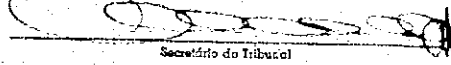
São Paulo, 14 de Junho de 1965

Secretário do Tribunal

REMESSA

Nesta data, faço a remessa dos presentes autos à S. P., para os fins de direito.

São Paulo, 18 de 1 de 1963



Secretário do Tribunal

Recebido hoje com  
minuta de acórdão

Em 21 / 1 / 1963

Encarr.(s) Peuu



PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO  
TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO DA 2ª REGIÃO

PROCESSO TRT/SP 10/63-A - HOMOLOGAÇÃO DE ACÓRDO - JAÚ

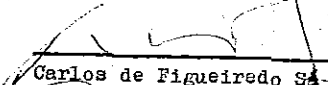
ACÓRDAO Nº 184/63

V I S T O S, relatados e discutidos estes autos de homologação de acórdio (Processo TRT/SP 10/63-A) de Jaú, em que figuram como suscitante SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS INDÚSTRIAS DA CONSTRUÇÃO E DO MOBILIÁRIO DE JAÚ e suscitadas INDÚSTRIA DE MÓVEIS "AO JAÚ PROGRIDE" S/A, CASA DIAMANTE S/A MOVÉIS E TAPEÇARIAS E SALVIO FRANZOLIM CIA. LTDA. - MÓVEIS SÃO JOSÉ;

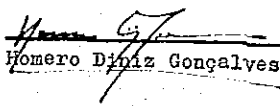
ACORDAM os Juizes do Tribunal Regional do Trabalho da Segunda Região, por maioria de votos, conhecer do pedido, vencido o Juiz Hélio Tupinambá Fonseca; no mérito, por unanimidade de votos, homologar o acórdio de fls., para que produza efeitos legais.

Custas em partes iguais sobre Cr\$ 50.000,00.

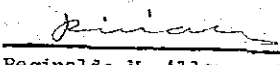
São Paulo, 16 de janeiro de 1963.

  
Carlos de Figueiredo Sá

PRESIDENTE SUBSTITUTO  
REGIMENTAL

  
Homero Diniz Gonçalves

RELATOR

  
Reginaldo M. Allen

PROCURADOR  
CIENTE

MB

R.: 21-1-63

D.: 22-1-63

Certifico que a parte decisória deste acórdão  
publicada em sessão do Tribunal no dia 11.2.63  
no Diário da Justiça do Estado de São Paulo,  
dia 13.2.63.

São Paulo, 13 de fevereiro de 1963.

Renú A de Marques  
Chefe da Secção de Acórdãos

**CÁLCULO DAS DESPESAS DE PUBLICAÇÃO NO DIÁRIO DE JUSTIÇA**

Publicação de petição (fol. nº 50)	Cr\$ 48.910,00
Publicação de acórdão (fol. nº 50)	Cr\$
Total	Cr\$

S. Paulo, 19.2.63  
Carvalho Cabral  
Chefe do S. P.

**CERTIDÃO**

Certifico que em 26.2.1963 compareceu  
ao Juízo para identificação de autenticidade  
e autenticidade os signatários abaixo mencionados  
do Tribunal.

Carvalho Cabral  
Chefe do S. P.

S. Paulo, 31.3.63  
[Assinatura]

**DECLARADO**  
1784 a 1790/63  
222510 a 513

[Assinatura] 6 3 63



PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO  
TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO - 2ª REGIÃO

Of. SP.- 1787/63

São Paulo, 6 de março de 1963

Do Diretor da Secretaria do Tribunal Regional do Trabalho.

Ao SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS INDÚSTRIAS DA CONSTRUÇÃO E DO MOBILIÁRIO DE JAU- Rua 15 de Mario, 44 - JAU-SP.  
Assunto: Pagamento de despesas e custas

Referência: AG. 187/63

Processo TRT - SP 10 / 63-A , entre partes:


~~XXXXXXXXXX~~  
Suscitante:- SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS IND. DA CONSTRUÇÃO  
~~XXXXXXXXXX~~ E DO MOBILIÁRIO DE JAU

Suscitado :- INDUSTRIA DE MOVEIS "AO JAU PROGRIDE " S/A, CASA DIA-  
MANTE S/A. MOVEIS E TAPEÇARIAS e SALVIO BRANZOLIM CIA  
LTD.-MOVEIS SÃO JOSE.

De ordem do sr. Presidente, notifico-vos de que tendes o prazo de cinco dias, a contar de hoje, para efetuar o pagamento das despesas de publicação do processo acima referido, na forma seguinte:

Cr\$ 216,00 em moeda corrente. e Cr\$ 326,00 em estampilhas federais.

Saudações

  
DIRETOR DA SECRETARIA





PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO

TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO - 2ª REGIÃO

Of. SP. 1788/63

São Paulo, 6 de março de 1963

Do Diretor da Secretaria do Tribunal Regional do Trabalho

À **INDUSTRIA DE MOVEIS "AO JAU PROGRIDE" S/A.** - Jau-SF.

Assunto: Pagamento de despesas e custas

Referência: AC. 187/63

Processo TRT - SP 10 / 63-A, entre partes:

~~RECORRIDO~~ SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS INDS. DA CONSTRUÇÃO  
Suscitantes: E DO MOBILIÁRIO DE JAU

~~RECORRIDO~~ SUSCITADO: INDUSTRIA DE MOVEIS "AO JAU PROGRIDE" S/A; CASA DIAMANTE  
S/A MOVEIS E TAPEÇARIAS E SALVIO BRANZOLIM CIA LTDA. - MO-  
VEIS S. JOSÉ

De ordem do sr. Presidente, notifico-vos de que tendes o  
prazo de cinco dias, a contar de hoje, para efetuar o pagamento das  
despesas de publicação do processo acima referido, na forma seguinte:

Cr\$ 72,00 em moeda corrente e Cr\$ 275,00 em estampilhas fede-  
rais.



Saudações

DIRETOR DA SECRETARIA

27-8-63  
*[Handwritten signature]*



PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO  
TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO - 2ª REGIÃO

Of. SF. 1789/63 São Paulo, 6 de março de 1963

Do Diretor da Secretaria do Tribunal Regional do Trabalho

Ag. CASA DIAMANTE S/A.-MOVEIS E TAPEJARIAS - Jau-SP.

Assunto: Pagamento de despesas e custas

Referência: AC.187/63


Processo TRT - SP 10 / 63-A , entre partes:

~~Suscitantes~~  
Suscitantes- SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS IND. DA CONSTRUÇÃO E  
~~DO MOBILIARIO DE JAU~~  
DO MOBILIARIO DE JAU  
Suscitado - INDUSTRIA DE MOVEIS "AO JAU PROGRIDE" S/A.; CASA DIA-  
MANTE S/A MOVEIS E TAPEJARIAS E SALVIO BRANZOLIM CIA  
LIDA.-MOVEIS S/ JOSÉ

De ordem do sr. Presidente, notifico-vos de que tendes o  
prazo de cinco dias, a contar de hoje, para efetuar o pagamento das  
despesas de publicação do processo acima referido, na forma seguinte:

Cr\$ 72,00 em moeda corrente. • Cr\$ 275,00 em estampilhas fe-  
derais.

Saudações

  
DIRETOR DA SECRETARIA



PODER JUDICIÁRIO  
JUSTIÇA DO TRABALHO  
TRIBUNAL REGIONAL DO TRABALHO - 2ª REGIÃO

Of. SF. - 1790/63

São Paulo, 6 de março de 1963

Do Diretor da Secretaria do Tribunal Regional do Trabalho

À **SALVIO BRANZOLIM CIA LTDA, - MOVEIS SÃO JOSÉ - JAU-SP.**

Assunto: Pagamento de despesas e custas

Referência: AC. 107/63

Processo TRT - SP 10 / e 3-A , entre partes:


~~XXXXXXXXXX~~  
Suscitante: - SINDICATO DOS TRABALHADORES NAS INDS. DA CONSTRUÇÃO E  
~~XXXXXXXXXX~~ DO MOBILIÁRIO DE JAU

Suscitado: - INDUSTRIA DE MOVEIS "AO JAU PROGRIDE" S/A; CASA DIAMAN-  
TE S/A. MOVEIS E TAPETARIAS E SALVIO BRANZOLIM CIA LTDA;  
MOVEIS SÃO JOSÉ.

De ordem do sr. Presidente, notifico-vos de que tendes o  
prazo de cinco dias, a contar de hoje, para efetuar o pagamento das  
despesas de publicação do processo acima referido, na forma seguinte:

Cr\$ 72,00 em moeda corrente. e Cr\$ 275,00 em estampilhas fe-  
derais.

Saudações

  
DIRETOR DA SECRETARIA

216. 126

72 275

72

316 12  
0 72

216 126

72 275

16

1

216 - 826  
72 275